



## EUROPEISKA UNIONEN

EUROPAPARLAMENTET

RÅDET

Bryssel den 6 oktober 2015  
(OR. en)

2015/0160 (COD)

PE-CONS 50/15

FSTR 51  
FC 50  
REGIO 65  
SOC 473  
EMPL 312  
BUDGET 26  
AGRISTR 59  
PECHE 268  
CADREFIN 46  
CODEC 1083

### RÄTTSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT

Ärende: EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING om ändring av förordning (EU) nr 1303/2013 vad gäller särskilda åtgärder till förmån för Grekland

**EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS  
FÖRORDNING (EU) 2015/...**

**av den**

**om ändring av förordning (EU) nr 1303/2013  
vad gäller särskilda åtgärder till förmån för Grekland**

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA  
FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 177,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

efter översändande av utkastet till lagstiftningsakt till de nationella parlamenten,

efter att ha hört Europeiska ekonomiska och sociala kommittén,

med beaktande av Regionkommitténs yttrande<sup>1</sup>,

i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet<sup>2</sup>, och

---

<sup>1</sup> EUT C , , s. .

<sup>2</sup> Europaparlamentets ståndpunkt av den 6 oktober 2015 [(EUT ...)] [(ännu ej offentliggjord i EUT)] och rådets beslut av den ....

av följande skäl:

- (1) Grekland har på ett unikt sätt drabbats av följderna av den finansiella krisen. Krisen har lett till att BNP-tillväxten i Grekland under ett antal år har varit negativ, vilket i sin tur har förorsakat allvarliga likviditetsproblem och brist på offentliga medel till offentliga investeringar för att främja en hållbar återhämtning. Detta har skapat en exceptionell situation som måste åtgärdas med särskilda åtgärder.
- (2) Det är viktigt att bristen på likvida och offentliga medel i Grekland inte hindrar investeringar inom ramen för program som stöds av Europeiska regionala utvecklingsfonden, Europeiska socialfonden och Sammanhållningsfonden (nedan kallade *fonderna*) och av Europeiska havs- och fiskerifonden (EHFF).
- (3) För att säkerställa att Grekland 2015 och 2016 har tillräckliga medel för att inleda genomförandet av 2014–2020 års program som stöds av fonderna och EHFF är det ändamålsenligt att öka förskottet till de operativa programmen inom ramen för målet investering för tillväxt och sysselsättning och till de program som stöds av EHFF genom ett ytterligare förskott som betalas ut under de åren.
- (4) För att säkerställa att det ytterligare förskottet används på ett effektivt sätt och så snart som möjligt når stödmottagarna för fonderna och EHFF, så att de kan planera investeringar och omedelbart få ersättning efter det att de lämnat in sina betalningsansökningar, bör det ytterligare förskottet återbetalas till kommissionen om det inte kommer in betalningsansökningar till kommissionen till ett tillräckligt värde och inom den fastställda tidsfristen.

- (5) För att främja en effektivare användning av tillgängliga medel för finansiering av insatser i operativa program som antogs i Grekland för perioden 2007–2013 inom ramen för målen konvergens samt regional konkurrenskraft och sysselsättning och som stöds av fonderna, bör de maximala medfinansieringsgraderna ökas och taket för betalningar till program vid programperiodens slut höjas. För att se till att de resurser som på så sätt blir tillgängliga används på ett effektivt sätt för att finansiera investeringar på plats bör en rapporteringsmekanism införas.
- (6) Mot bakgrund av att stödet behövs så fort som möjligt bör denna förordning träda i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.
- (7) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1303/2013<sup>1</sup> bör därför ändras.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

---

<sup>1</sup> Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1303/2013 av den 17 december 2013 om fastställande av gemensamma bestämmelser för Europeiska regionala utvecklingsfonden, Europeiska socialfonden, Sammanhållningsfonden, Europeiska jordbruksfonden för landsbygdsutveckling och Europeiska havs- och fiskerifonden, om fastställande av allmänna bestämmelser för Europeiska regionala utvecklingsfonden, Europeiska socialfonden, Sammanhållningsfonden och Europeiska havs- och fiskerifonden samt om upphävande av rådets förordning (EG) nr 1083/2006 (EUT L 347, 20.12.2013, s. 320).

## *Artikel 1*

Förordning (EU) nr 1303/2013 ska ändras på följande sätt:

1. I artikel 134 ska följande punkt införas:

"1a. Vid sidan av de delbetalningar som föreskrivs i punkt 1 b och c ska ett ytterligare förskott på 3,5 % av stödet från fonderna och EHFF betalas ut för hela programperioden till operativa program i Grekland både 2015 och 2016.

Det ytterligare förskottet ska inte tillämpas på program inom målet europeiskt territoriellt samarbete eller på det särskilda anslaget för ungdomssysselsättningsinitiativet.

Om det totala ytterligare förskottet som betalats på grundval av denna punkt 2015 och 2016 till ett operativt program från en fond senast den 31 december 2016 inte täcks av de ansökningar om betalning som lämnas in av den attesterande myndigheten för det programmet, ska Grekland till kommissionen betala tillbaka hela det ytterligare förskott som betalats ut från den fonden för det programmet. Dessa återbetalningar ska inte utgöra en finansiell korrigering och ska inte minska stödet från fonderna eller EHFF till det operativa programmet. De belopp som återbetalas ska utgöra interna inkomster avsatta för särskilda ändamål i enlighet med artikel 21.3 c i budgetförordningen."

2. I artikel 152 ska följande punkter läggas till:

- "4. Genom undantag från artikel 79.1 i förordning (EG) nr 1083/2006 ska taket för den kumulerade summan för förfinansiering och mellanliggande betalningar vara 100 % av bidraget från fonderna till operativa program inom ramen för målen konvergens och regional konkurrenskraft och sysselsättning i Grekland.
5. Genom undantag från artiklarna 53.2 och 77.1 i förordning (EG) nr 1083/2006 och trots vad som sägs i kommissionens beslut om fastställande av den maximala graden och det maximala beloppet för bidrag från fonderna till varje grekiskt operativt program och till varje prioriterad insats, ska mellanliggande betalningar och utbetalningar av slutsaldot beräknas genom att en maximal medfinansieringsgrad på 100 % tillämpas på de stödberättigande utgifter som angetts för grekiska operativa program inom ramen för målen konvergens och regional konkurrenskraft och sysselsättning under varje prioriterad insats i varje utgiftsdeklaration som den attesterande myndigheten attesterat. Artikel 77.2 i förordning (EG) nr 1083/2006 ska inte tillämpas på operativa program i Grekland.
6. Grekland ska fastställa en mekanism för att säkerställa att de ytterligare belopp som görs tillgängliga till följd av åtgärderna i punkt 4 och 5 i denna artikel enbart används för betalningar till stödmottagare och insatser för operativa program.

Grekland ska till kommissionen lämna in en rapport om genomförandet av punkterna 4 och 5 i den här artikeln senast i slutet av 2016 och ytterligare redogörelser i den slutrapport om genomförandet som ska lämnas in i enlighet med artikel 89.1 a i förordning (EG) nr 1083/2006."

## *Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i

*På Europaparlamentets vägnar*  
*Ordförande*

*På rådets vägnar*  
*Ordförande*